

บริษัท แซทแอนด์ซันทัวร์ จำกัด : 1/1 ซ.เอกชัย 50 ถ.เอกชัย แขวง/เขตบางบอน กทม.10150  
 SAT AND SUN TOUR CO.,LTD. : 1/1 Ekachai 50, Ekachai Rd., Bangbon, BKK 10150  
 Tel.; 0-2898-1024, 0-2898-2470 , Fax ; 0-2415-5035

E-mail: [smile@satandsunthaitour.com](mailto:smile@satandsunthaitour.com) , [www.satandsunthaitour.com](http://www.satandsunthaitour.com)  
 TAT License No. 11/07027

**Sat & Sun**  
 TOUR &  
 ORGANIZER

# HOKKAIDO HAKODATE & SOUNKYO 6D4N

## หมู่บ้านไอโนะ-ฮาโกดาเตะ-โอดารุ-ซัปโปโร-ออนเซน-เมนู 3 ชนิด

### โดยสายการบินไทย



เมษายน: 04-09 เมษายน 60 <b>[วันหยุดจักรี]</b> เมษายน 2560	<b>61,900.-</b>
เมษายน: 13-18, 14-19 เมษายน 2560 <b>[วันหยุดสงกรานต์]</b>	<b>69,900.-</b>
เมษายน: 18-23, 21-26, 22-27 เมษายน 2560	<b>59,900.-</b>
เมษายน: 26 เมษายน-01 พฤษภาคม, 27 เมษายน-02 พฤษภาคม, 28 เมษายน-03 พฤษภาคม <b>[วันหยุดแรงงาน]</b>	<b>65,900.-</b>

	โปรแกรมการเดินทาง	เข้า	เที่ยง	ค่ำ	โรงแรมที่พัก
1	กรุงเทพฯ-สนามบินชิโตเสะ				
2	สนามบินชิโตเซะ-หมู่บ้านชาวไอโนะ-เมืองฮาโกดาเตะ ย่านโมโตมาจิ-นั่งกระเช้าชมวิวเขาฮาโกดาเตะ-แช่น้ำแร่	✈	✓	✓	HAKODATE HOTEL [๗]
3	ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ-โกดังอิฐแดง-ชมภูเขาไฟโซวะชินซัง ทะเลสาบโทยะ-แช่น้ำแร่	✓	✓	✓	TOYA HOTEL [๗]

4	เมืองโอดารุ-คลองโอดารุ-พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี นาฬิกาไอน้ำโบราณ-คามิกาวา-พิพิธภัณฑ์น้ำแข็ง-แช่น้ำแร่	✓	✓	✓	SOUNKYO HOTEL [๗]
5	น้ำตกกิ่งกะและน้ำตกกริวเซ-เมืองซัปโปโร- <b>เมนู 3 ชนิด</b> ช้อปปิ้งในเมืองซัปโปโร	✓	✓	X	SAPPORO HOTEL
6	สนามบินชิโตเซะ-กรุงเทพฯ	✈			

**วันแรกของการเดินทาง กรุงเทพฯ – สนามบินชิโตเซะ**

<b>21.00 น.</b>	คณะพร้อมกันที่ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ ชั้น 4 เคาน์เตอร์ C สายการบินไทย เจ้าหน้าที่ ให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกด้านเอกสารและสัมภาระ	
<b>23.45 น.</b>	ออกเดินทางสู่ สนามบินชิโตเซะ ประเทศญี่ปุ่น โดยสายการบินไทย เที่ยวบินที่ TG 670	

**วันที่สองของการเดินทาง สนามบินชิโตเซะ – หมู่บ้านชาวไอ누 – เมืองฮาโกดาเตะ – ย่านโมโตมาจิ  
นั่งกระเช้าชมวิวภูเขาฮาโกดาเตะ – แช่น้ำแร่**

<b>08.30 น.</b>	เดินทางถึง สนามบินชิโตเซะ ประเทศญี่ปุ่น หลังจากนั้นนำท่านผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมืองและ ศุลกากรเรียบร้อยแล้ว นำท่านเดินทางสู่ หมู่บ้านชาวไอ누 ปัจจุบันที่นี่จัดตั้งเป็นพิพิธภัณฑ์ชน พื้นเมืองไอ누 ท่านจะได้ชมการแสดงวิถีชีวิต, เรื่องราวความเป็นมาของชนเผ่า, ข้าวของเครื่องใช้, อาวุธในการล่าสัตว์, และการดำรงชีวิตของชาวไอ누	
<b>กลางวัน</b>	รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร	



<b>บ่าย</b>	นำท่านเดินทางสู่ ฮาโกดาเตะ นำท่าน <b>เที่ยวชมเมืองย่านโมโตมาจิ</b> จากเชิงเขาฮาโกดาเตะ มีถนน ลาดชัน 19 สายมุ่งตรงสู่ท่าเรือ ถนนเหล่านี้เป็นที่นิยมในหมู่ผู้รักการเดินเที่ยวชมวิว เนื่องจากเรียงราย ไปด้วยอาคารต่างๆ ที่มีเอกลักษณ์และมีภูมิทัศน์อันหลากหลาย หลายเมื่อครั้งอดีตได้เป็นเมืองท่าที่มีการ ค้าขายกับชาวต่างชาติฝั่งตะวันตก ซึ่งทำให้วัฒนธรรมตะวันตกได้เข้ามามีบทบาทในเมืองฮาโกดาเตะ ซึ่งท่านจะพบเห็นจากโบสถ์คริสต์ ร้านอาหาร อาคารบ้านเรือนเก่าแบบตะวันตกที่ตั้งอยู่ริมเนินเขา ต่อไปยัง <b>ภูเขาฮาโกดาเตะ</b> โดยนำท่านโดยสาร <b>กระเช้าไฟฟ้า</b> เพื่อชมจุดชมวิววิวทิวทัศน์ของเมือง ฮาโกดาเตะ ที่มีน้ำทะเลเลขนาบอยู่ทั้ง 2 ด้าน เป็นคอคอดกระ เมื่อยามค่ำคืนบ้านเรือนและถนนหนทาง จะเปิดไฟ จึงทำให้เห็นแสงระยิบระยับ เป็นวิวทิวทัศน์ยามค่ำคืนที่สวยงามติดอันดับ 1 ใน 3 ของโลก	
<b>ค่ำ</b>	นำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก <b>HAKODATE HOTEL</b> หรือเทียบเท่า รับประทานอาหารค่ำ ณ โรงแรม / ฟอนคลายกับการแช่น้ำจากแร่ธรรมชาติสไตส์ญี่ปุ่น	

**วันที่สามของการเดินทาง ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ – โกดังอิฐแดง – ชมภูเขาไฟโซวะชินซัง ทะเลสาบโทยะ – แช่น้ำแร่**

เช้า	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม
	<p>นำท่านเดินทางสู่ <b>ตลาดเช้าฮาโกดาเตะ</b> ให้ท่านได้เพลิดเพลินกับการเลือกซื้อเลือกชมอาหารทะเลขึ้นชื่อของเกาะฮอกไกโด ไม่ว่าจะเป็นปูหลายหลายชนิด ปลาแซลมอน ปลาหมึก ไช้หอยเม่น กุ้ง ที่มีทั้งแบบสดและแบบแห้ง หรือจะเป็นผลไม้ขึ้นชื่อตามฤดูกาลและผักพื้นเมือง</p> <p>จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ <b>อาคารโกดังอิฐแดง</b> เก่าริมท่าเรือ ในปี 1859 ท่าเรือฮาโกดาเตะเปิดทำการเป็นหนึ่งในท่าเรือค้าขายระหว่างประเทศแห่งแรกของญี่ปุ่น ในบริเวณอ่าวเต็มไปด้วยร้านอาหารและร้านขายของที่ระลึกที่ตั้งอยู่ภายในตึกเก่า คุณจะเพลิดเพลินกับการเดินกินลมชมวิวยุโรปบริเวณนี้ ประกอบกับเพลงที่เปิดทางเสียงตามสายให้ได้ยินทั่วเมือง เสริมบรรยากาศให้ฮาโกดาเตะเป็นเมืองที่สวยงามที่สุดแดนโรแมนติก หลากหลายชนิดหรือท่านจะเลือกลองกิจกรรมตกปลาหมึกหรือลี้มลองไอศกรีมหมึกดำที่เป็นของขึ้นชื่อของเมืองฮาโกดาเตะได้อีกด้วย</p>



เที่ยง	รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร
	<p>จากนั้นนำท่านชม <b>ภูเขาไฟโซวะชินซัง</b> ภูเขาไฟเกิดใหม่ประมาณปี ค.ศ.1944 -1945 ภูเขาไฟน้องใหม่ที่เกิดจากการสันสเทือนของโลกในปี 1946 ซึ่งระเบิดปะทุติดต่อกันนานถึง 2 ปี จนกลายมาเป็นภูเขาโซวะ ดังที่เห็นอยู่ ปัจจุบันอยู่ในความดูแลของรัฐบาลในฐานะเป็น <b>"อนุสรณ์ทางธรรมชาติแห่งพิเศษ"</b> พร้อมบันทึกภาพเป็นที่ระลึก นำท่านเดินทางสู่ <b>ทะเลสาบโทยะ</b> หรือโทยะโกะที่อยู่ในอุทยานชิโกะทสึโทยะ</p>
ค่ำ	<p>นำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก <b>TOYA HOTEL</b> หรือเทียบเท่า</p> <p>รับประทานอาหารค่ำ ณ โรงแรม / ผ่อนคลายกับการแช่น้ำจากแร่ธรรมชาติสไตล์ญี่ปุ่น</p>

**วันที่สี่ของการเดินทาง เมืองโอตารุ – คลองโอตารุ – พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี – นาฬิกาไอน้ำโบราณ เมืองคามิกาวา – พิพิธภัณฑ์น้ำแข็ง – แช่น้ำแร่**

เช้า	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม
	<p>นำท่านเดินทางสู่ <b>เมืองโอตารุ</b> เมืองโรแมนติกที่ควบคู่ไปกับความเก่าแก่และความสำคัญทางประวัติศาสตร์ นำท่านชม <b>คลองโอตารุ</b> ที่มีความยาว 1,140 เมตร และเชื่อมต่อกับอ่าวโอตารุ ในสมัยก่อนประมาณ ค.ศ.1920 ตรงกับยุคอุตสาหกรรมขนส่งทางเรือบริเวณปากอ่าว ซึ่งในยามค่ำคืนคลองแห่งนี้ได้รับคำขนานนามว่าเป็นจุดที่โรแมนติกที่สุด นำท่านเดินทางสู่ <b>พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี</b> อาคารเก่าแก่สองชั้น ที่ภายนอกถูกสร้างขึ้นจากอิฐแดง แต่โครงสร้างภายในทำด้วยไม้ พิพิธภัณฑ์แห่งนี้สร้างขึ้นในปี 1910 ปัจจุบันนับเป็นมรดกทางสถาปัตยกรรมที่เก่าแก่และควรแก่การอนุรักษ์ให้</p>

	เป็นสมบัติของชาติ นำท่านชม <b>นาฬิกาไอน้ำโบราณ</b> สไตลอังกฤษที่เหลืออยู่เพียง 2 เรือนบนโลกเท่านั้น นาฬิกานี้จะพ่นไอน้ำ มีเสียงดนตรีดังขึ้นทุกๆ 15 นาที เหมือนกับนาฬิกาไอน้ำอีกเรือนที่แคนาดา	
<b>เที่ยง</b>	รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร	
<b>บ่าย</b>	จากนั้นนำท่านเดินทางสู่คามิกาวา นำท่านเที่ยว <b>พิพิธภัณฑ์น้ำแข็ง (ICE PAVILLION)</b> เป็นสถานที่จัดแสดงงานศิลปะจากหิมะ ชื่นชมกับผลงานการปั้นตุ๊กตาหิมะและการแกะสลักหิมะ นอกจากนี้ภายในถ้ำยังมีความสวยงามของหิมะที่เหมือนกับอยู่ในถ้ำหิมะนอกหิมะน้อยให้ท่านได้สัมผัสความหนาวเย็นกับอุณหภูมิ -41 องศาเซลเซียส	



<b>ค่ำ</b>	นำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก <b>SOUNKYO HOTEL</b> หรือเทียบเท่า รับประทานอาหารค่ำ ณ โรงแรม / ผ่อนคลายกับการแช่น้ำจากแร่ธรรมชาติสไตลญี่ปุ่น	<b>เมนูปู</b>
<b>วันที่ห้าของการเดินทาง      น้ำตกกิ่งกะและน้ำตกกริวเซ – เมืองซัปโปโร – <b>เมนูปู 3 ชนิด</b></b> <b>ช้อปปิ้งในเมืองซัปโปโร</b>		
<b>เช้า</b>	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม	
	นำท่านชม <b>น้ำตกกิ่งกะและน้ำตกกริวเซ</b> เพลิดเพลินไปกับความสวยงามของธรรมชาติของน้ำตกที่จัดได้ว่าเป็นวิวธรรมชาติที่สวยงามที่สุดในรอยของญี่ปุ่น ในช่วงฤดูหนาวน้ำตกทั้งสองแห่งนี้จะแข็งตัวกลายเป็นน้ำแข็ง จากนั้นนำท่านเมืองซัปโปโร	
<b>กลางวัน</b>	รับประทานอาหารกลางวัน ณ <b>ร้านอาหาร</b> <b>*** พิเศษสุดๆ กับเมนูปู 3 ชนิด ได้แก่ ปูสีไว, ปูทาราเบะ, ปูขน แบบไม่อื่น ***</b>	
	นำท่านเดินทาง <b>ช้อปปิ้งย่านการค้าในเมืองซัปโปโร</b> แหล่งที่ตั้งของห้างสรรพสินค้าชื่อดังและร้านค้ามากมายให้ท่านได้ช้อปปิ้งได้ใจ เช่น ห้างปาร์โก้, ห้างมิซูโกชิ ที่เป็นแหล่งรวมร้านค้าแบรนด์ดังของญี่ปุ่น หรือจะเป็นร้าน100เยน,ร้าน UNIQLO ขายเสื้อผ้าแฟชั่นวัยรุ่น,ร้าน MATSUMOTO KIYOSHI ขายยาและเครื่องสำอาง shisedo, kose, kiss, SKII, Kanebo	
<b>ค่ำ</b>	<b><u>รับประทานอาหารค่ำตามอัธยาศัย</u></b> นำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก <b>SAPPORO HOTEL</b> หรือเทียบเท่า	
<b>วันที่หกของการเดินทาง      สนามบินชิโตเซะ – กรุงเทพฯ</b>		
<b>เช้า</b>	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม	
<b>10.30 น.</b>	เดินทางสู่ กรุงเทพฯ โดยสายการบินไทย เที่ยวบินที่ <b>TG 671</b>	
<b>15.30 น.</b>	เดินทางถึง <b>สนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพฯ</b> โดยสวัสดิภาพ	

กำหนดการเดินทาง	ผู้ใหญ่พักห้องละ 2-3 ท่าน	เด็กอายุ 8 – ไม่เกิน 12 ปี พักแบบ เสริมเตียง	เด็กอายุ 2 – ไม่เกิน 7 ปี ไม่มีเตียง	พักเดี่ยว เพิ่ม	ราคา ไม่รวมตัว
04 – 09 เมษายน 2560 [วันหยุดจักรี]	61,900	58,900	53,900	8,900	39,900
13 – 18 เมษายน 2560 [วันหยุดสงกรานต์]	69,900	66,900	61,900	8,900	41,900
14 – 19 เมษายน 2560 [วันหยุดสงกรานต์]	69,900	66,900	61,900	8,900	41,900
18 – 23 เมษายน 2560	59,900	56,900	51,900	8,900	38,900
21 – 26 เมษายน 2560	59,900	56,900	51,900	8,900	38,900
22 – 27 เมษายน 2560	59,900	56,900	51,900	8,900	38,900
26 เม.ย.-01 พ.ค.2560 [วันหยุดแรงงาน]	65,900	62,900	57,900	8,900	44,900
27 เม.ย.-02 พ.ค.2560 [วันหยุดแรงงาน]	65,900	62,900	57,900	8,900	44,900
28 เม.ย.-03 พ.ค.2560 [วันหยุดแรงงาน]	65,900	62,900	57,900	8,900	43,900
<b>*** ราคาทารก [เด็กอายุไม่เกิน 2 ขวบ] 10,500 บาท / ท่าน ***</b>					

**\*\*\*ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าที่คนขับรถ หัวหน้าทัวร์ และมัดคเทศ์**  
**ท่านละ 2,000 เยน /ทริป/ต่อท่าน\*\*\***

**\*\* แจกน้ำดื่ม 1 ขวด เฉพาะวันแรกของการเดินทางเท่านั้น \*\***

**\*\* โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล \*\***






#### เงื่อนไขการให้บริการ

1. การเดินทางในแต่ละครั้งจะต้องมีผู้โดยสารจำนวน 10 ท่านขึ้นไป ถ้าผู้โดยสารไม่ครบจำนวนดังกล่าว ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงราคาหรือยกเลิกการเดินทาง
2. ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารภายในประเทศ กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ เพื่อเช็คว่ากรุ๊ปมีการคอนเฟิร์มเดินทางก่อนทุกครั้ง มิฉะนั้นทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น

## การชำระค่าบริการ

1. กรุณาชำระมัดจำท่านละ **10,000 บาท** โดยเลือกโอนชำระตามบัญชีดังนี้

(ที่นี้จะยืนยันเมื่อได้รับเงินมัดจำแล้วเท่านั้น)

	ธ.ไทยพาณิชย์	156-2-59572-5	บริษัท แซทแอนด์ซันทัวร์ จำกัด	สาขาเซ็นทรัลพระราม 2	ออมทรัพย์
	ธ.กสิกรไทย	012-1- 25993-1	นายสุริยา ธรรมศิลป์สิทธิ์	สาขาเซ็นทรัลพระราม 2	ออมทรัพย์
	ธ.กรุงเทพ	033-0-81494-8	นายสุริยา ธรรมศิลป์สิทธิ์	สาขาเซ็นทรัลพระราม 2	ออมทรัพย์
	ธ.กรุงศรีฯ	436-1-71905-3	นายสุริยา ธรรมศิลป์สิทธิ์	สาขาเซ็นทรัลพระราม 2	ออมทรัพย์
	ธ.ทหารไทย	224-2-43234-8	นายสุริยา ธรรมศิลป์สิทธิ์	สาขาเซ็นทรัลพระราม 2	ออมทรัพย์

2. กรุณาแฟกซ์สลิปการชำระเงิน พร้อมหน้าพาสปอร์ตของผู้เดินทางทุกท่านมาที่ F.02 4155035 หรือ Email: [satandsuntour1@gmail.com](mailto:satandsuntour1@gmail.com)
3. การชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือทางบริษัทฯ จะเรียกเก็บก่อนเดินทางไม่น้อยกว่า 15-20 วัน ท่านควรจัดเตรียมค่าทัวร์ให้เรียบร้อยก่อนกำหนด เนื่องจากทางบริษัทต้องสำรองค่าใช้จ่ายในส่วนของคุณค่าที่พักและตั๋วเครื่องบิน มิฉะนั้นจะถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติ

## การยกเลิกและคืนค่าทัวร์หลังจากมีการจ่ายเงินมัดจำ

1. การยกเลิกการเดินทางตั้งแต่วันจองจนถึงก่อนวันเดินทาง 30 วัน ขอยึดมัดจำท่านละ 5,000 บาท
2. ยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วัน ขอเก็บเงินมัดจำทั้งหมด
3. ยกเลิกก่อนการเดินทาง 7-14 วัน ขอเก็บค่าใช้จ่าย 50% ของราคาค่าทัวร์ทั้งหมด
4. ยกเลิกก่อนการเดินทางน้อยกว่า 7 วัน ขอเก็บค่าใช้จ่าย 100% ของราคาค่าทัวร์ทั้งหมด
5. ยกเว้นกรณีที่ออกเดินทางช่วงเทศกาลวันหยุด เช่น ปีใหม่, สงกรานต์ เป็นต้น บางสายการบินมีการรันตีมัดจำที่นั่งกับสายการบินและค่ามัดจำที่ปัก รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น CHARTER FLIGHT จะไม่มีการคืนเงินมัดจำ หรือ ค่าทัวร์ทั้งหมด ไม่ว่าจะยกเลิกด้วยกรณีใดๆ
6. **กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองกรุงเทพฯ และในต่างประเทศ ปฏิเสธมิให้เดินทางออก หรือ เข้าประเทศที่ระบุไว้ในรายการเดินทาง บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าทัวร์ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น**  
**\*\*สำคัญ!! บริษัท Go Holiday Tour ทำธุรกิจเพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น ไม่สนับสนุนให้ลูกค้าเดินทางเข้าประเทศฮ่องกงโดยผิดกฎหมายและในขั้นตอนการผ่านการตรวจคนเข้าเมือง ทั้งไทยและญี่ปุ่น ขึ้นอยู่กับการพิจารณาของเจ้าหน้าที่เท่านั้น ลูกค้าทุกท่านต้องผ่านการตรวจคนเข้าเมืองด้วยตัวของท่านเอง ทางหัวหน้าทัวร์และมัคคุเทศก์ไม่สามารถให้ความช่วยเหลือใดๆได้ทั้งสิ้น\*\***
7. เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะแล้ว ถ้าท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะถือว่าท่านสละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการและเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

## อัตราค่าบริการนี้รวม

1. ค่าตัวโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัดพร้อมค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการทัวร์ข้างต้น
  - กรณีท่านมีความประสงค์จะต้องการปรับเปลี่ยนระดับชั้นที่นั่งจากชั้นประหยัดเป็นชั้นธุรกิจ โดยใช้คะแนนจากบัตรสะสมไมล์ จะต้องดำเนินการก่อนเดินทาง 7 วันล่วงหน้า และถ้าโดยการชำระเงินเพื่ออัปเกรดต้องกระทำที่เคาน์เตอร์สนามบิน ณ วันเดินทาง เท่านั้น
2. ค่าที่พักห้องละ 2-3 ท่าน ตามโรงแรมที่ระบุไว้ในรายการ หรือ ระดับเทียบเท่า  
**\*\* ในกรณีที่ท่านจองห้องพักแบบ TRIPLE [2 เตียง+1 ที่นอนเสริม] แล้วทางโรงแรมไม่สามารถจัดการ**

**ห้องพักแบบ TRIPLE ใต้ ทางบริษัทอาจมีการจัดห้องพักให้ตามความเหมาะสมต่อไป \*\***

3. ค่าอาหาร ค่าเข้าชม และ ค่ายานพาหนะทุกชนิด ตามที่ระบุไว้ในรายการทัวร์ข้างต้น
4. เจ้าหน้าที่บริษัท ๑ คอยอำนวยความสะดวกทุกท่านตลอดการเดินทาง
5. ค่าน้ำหนักสัมภาระรวมในตัวเครื่องบิน [แอร์เอเชีย 20 กิโล / การบินไทย 30 กิโล / เอมิเรตส์ Economy class 30 กิโล / เอมิเรตส์ Business class 40 กิโล / ชองกงแอร์ไลน์ 20 กิโล / คาเธ่ย์แปซิฟิค 20 กิโล] ค่าประกันวินาศภัยเครื่องบินตามเงื่อนไขของแต่ละสายการบินที่มีการเรียกเก็บ
6. ค่าประกันอุบัติเหตุคุ้มครองในระหว่างการเดินทาง คุ้มครองในวงเงินท่านละ 1,000,000 บาท ค่ารักษาพยาบาลกรณีเกิดอุบัติเหตุวงเงินท่านละ 200,000 บาท ตามเงื่อนไขของกรมธรรม์

**\*\* ลูกค้าท่านใดสนใจ...ซื้อประกันการเดินทางสำหรับครอบคลุมเรื่องสุขภาพสามารถสอบถามข้อมูลเพิ่มเติมกับทางบริษัทได้ \*\***

- เบี้ยประกันเริ่มต้น 370 บาท [ระยะเวลา 5-7 วัน]
- เบี้ยประกันเริ่มต้น 430 บาท [ระยะเวลา 8-10 วัน]

**\*\*ความครอบคลุมผู้เอาประกันที่มีอายุมากกว่า 16 หรือน้อยกว่า 75 ปี \*\***

[รักษาพยาบาล 2 ล้าน, รักษาต่อเนื่อง 2 แส่น, เสียชีวิตหรือเสียอวัยวะจากอุบัติเหตุ 3 ล้านบาท]

**\*\*ความครอบคลุมผู้เอาประกันที่มีอายุน้อยกว่า 16 หรือมากกว่า 75 ปี \*\***

[รักษาพยาบาล 2 ล้าน, รักษาต่อเนื่อง 2 แส่น, เสียชีวิตหรือเสียอวัยวะจากอุบัติเหตุ 1.5 ล้านบาท]

7. ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7%

**อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม**

1. ค่าทำหนังสือเดินทางไทย และเอกสารต่างดาวต่างๆ
2. ค่าใช้จ่ายอื่นๆ ที่นอกเหนือที่ระบุ อาทิเช่น ค่าอาหาร - เครื่องดื่ม นอกเหนือจากรายการ
3. ค่าภาษีทุกรายการคิดจากยอดบริการ, ค่าภาษีเดินทาง (ถ้ามีการเรียกเก็บ)
4. ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่มภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่องบิน
5. ค่าทิปสำหรับ คนขับรถ / มัคคเทศก์ / หัวหน้าทัวร์ ต่อท่านคนละ 2,000 เยน

**รายละเอียดเกี่ยวกับมาตรการยกเว้นวีซ่าเข้าประเทศญี่ปุ่นให้กับคนไทย**

จากมาตรการยกเว้นวีซ่าเข้าประเทศญี่ปุ่นให้กับคนไทย ผู้ที่ประสงค์จะพำนักระยะสั้นในประเทศญี่ปุ่นไม่เกิน 15 วัน ไม่ว่าจะด้วยวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยว เยี่ยมญาติ หรือธุรกิจ อาจจะมีการ ถูกตรวจสอบเอกสารในขั้นตอนการตรวจคนเข้าเมือง เพื่อเป็นการยืนยันว่ามีคุณสมบัติในการเข้า ประเทศญี่ปุ่น

**\*\*เอกสารที่อาจจะต้องใช้ในการพิจารณาการอนุญาตให้เข้าประเทศ – ตัวเครื่องบินและเอกสารเรื่องที่พักทางบริษัทจะจัดเตรียมให้กับลูกค้าทัวร์ แต่ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับพิจารณาของกองตรวจคนเข้าเมืองของญี่ปุ่น\*\***

1. ตัวเครื่องบินขาออกจากประเทศญี่ปุ่น
2. สิ่งที่ยืนยันว่าท่านสามารถรับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่อาจเกิดขึ้นระหว่างที่พำนักในประเทศญี่ปุ่น (เช่น เงินสด บัตรเครดิต เป็นต้น)
3. ชื่อ ที่อยู่ และหมายเลขโทรศัพท์ที่ติดต่อได้ระหว่างที่พำนักในประเทศญี่ปุ่น (เช่น คน รู้จัก โรงแรม และอื่นๆ)
4. กำหนดการเดินทางระหว่างที่พำนักในประเทศญี่ปุ่น

### **คุณสมบัติการเข้าประเทศญี่ปุ่น (สำหรับกรณีการเข้าประเทศญี่ปุ่นตามมาตรการยกเว้นวีซ่า)**

1. หนังสือเดินทางอิเล็กทรอนิกส์ที่ยังมีอายุการใช้งานเหลืออยู่
2. กิจกรรมใดๆ ที่จะกระทำในประเทศญี่ปุ่นจะต้องไม่เป็นสิ่งที่ขัดต่อกฎหมาย และเข้าข่ายคุณสมบัติเพื่อการพำนักระยะสั้นเท่านั้น
3. ในขั้นตอนการขอเข้าประเทศ จะต้องระบุระยะเวลาการพำนักไม่เกิน 15 วัน
4. เป็นผู้ที่ไม่มีประวัติการถูกส่งตัวกลับจากประเทศญี่ปุ่น หรือมิได้อยู่ในระยะเวลาของการถูกปฏิเสธไม่ให้เข้าประเทศ และไม่เข้าข่ายคุณสมบัติที่อาจจะถูกปฏิเสธไม่ให้เข้าประเทศ

### **หมายเหตุ :**

1. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะเลื่อนการเดินทางในกรณีที่มีผู้ร่วมคณะไม่ถึง 10 ท่าน
2. ขอสงวนสิทธิ์การเก็บค่าน้ำมันและภาษีสนามบินทุกแห่งเพิ่ม หากสายการบินมีการปรับขึ้นก่อนวันเดินทาง
3. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนเที่ยวบิน โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอันเนื่องมาจากสาเหตุต่างๆ
4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อการจลาจล, ภัยธรรมชาติ, การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
5. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหาย อันเนื่องเกิดจากความประมาทของท่าน, เกิดจากการโจรกรรม และ อุบัติเหตุจากความประมาทของนักท่องเที่ยวเอง
6. เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้ว ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด

**บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการโดยมีต้องแจ้งล่วงหน้า ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาวะอากาศ การเมือง สายการบิน และราคาอาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับอัตราแลกเปลี่ยนของเงินสกุลเยน**



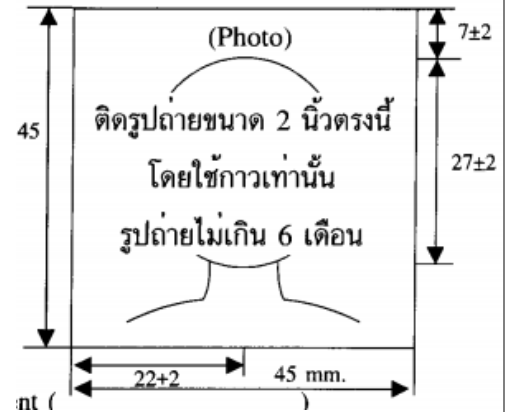
**เอกสารประกอบการยื่นวีซ่าเข้าประเทศญี่ปุ่นสำหรับพาสปอร์ตจีนแดง**

**(กรุณาส่งเอกสารก่อนเดินทางอย่างน้อย 30 วัน)**

**\*\*\*กรุณากอดปก Passport ก่อนส่งเอกสาร บริษัทจะไม่รับผิดชอบในกรณีสูญหาย\*\*\***

**1. พาสปอร์ตจีนแดง**

จะใช้เวลาดำเนินการในการขอวีซ่าประมาณ **2-4 อาทิตย์** จึงต้องขอ  
รบกวนให้ส่งสำเนาหน้าหนังสือเดินทางมาทางบริษัทล่วงหน้า เพื่อที่จะส่งไปที่  
ประเทศญี่ปุ่นเพื่อขอเอกสารรับรองจากญี่ปุ่น(เอกสารชุดนี้ทางบริษัทเป็น  
ผู้ดำเนินการให้) ผู้เดินทางจะต้องไปแจ้งเข้าออก ที่สำนักงานตรวจคนเข้าเมือง  
โดยแจ้งประเทศและวันเดินทางที่จะไปและกลับเข้ามา ถ้าผู้เดินทางอายุไม่ถึง 60  
ปี ต้องมาแสดงตัวที่สถานทูต (**Passport China ทางสถานทูตไมยกเว้นการ  
ยื่นวีซ่าเข้าประเทศ**) ส่วนผู้ที่ทำงาน ต้องแสดงใบอนุญาตทำงานเพิ่มเติม



**เอกสารที่ใช้ในการขอวีซ่า**

**1.1 Passport China**

**1.2** รูปถ่าย 2 นิ้ว 2 ใบ ขนาด 2 X 2 นิ้ว ถ่ายไว้ไม่เกิน 6 เดือนและ **"พื้นหลังเป็นสีขาวเท่านั้น"** ถ่ายหน้าตรง ไม่ยิ้ม  
เห็นฟัน ไม่สวมแว่นตา ไม่คาดผม หรือสวมหมวก แต่งกายสุภาพ

**\*\*\* ห้ามใช้รูปปริ้น หรือ ถ่ายเอง \*\*\***

**1.3** หนังสือแจ้งเข้าออก โดยก่อนเดินทางผู้เดินทางต้องไปแจ้งเข้า-ออกที่สำนักงานตรวจคนเข้าเมืองพร้อมทั้งถ่าย  
สำเนาพร้อมนำตัวจริงไปสถานทูต

**1.4** ใบสำคัญถิ่นที่อยู่ ถ่ายสำเนาทุกหน้าพร้อมนำตัวจริงไปสถานทูต

**1.5** ทะเบียนบ้าน ถ่ายสำเนาทุกหน้าพร้อมนำตัวจริงไปสถานทูต

**1.6** ใบอนุญาตทำงาน Work permit ถ่ายสำเนาหน้าชื่อบริษัทที่ทำงาน พร้อมนำตัวจริงไปสถานทูต

**1.7** สมุดบัญชีเงินฝาก สำเนาสมุดบัญชีเงินฝาก ออมทรัพย์ ย้อนหลัง 6 เดือนหรือฝากประจำเท่านั้น ถ่ายเอกสารตั้งแต่  
หน้าชื่อ และ หน้า 1 ถึงหน้าที่ปิดยอดบัญชีล่าสุด (ปิดยอด ณ ปัจจุบัน) ในกรณีที่เล่มปัจจุบันอายุไม่ถึง 6 เดือนให้ถ่ายสำเนา  
เล่มเก่ามาตั้งแต่หน้าแรกถึงหน้าสุดท้าย

**\*\*\* บัญชีกระแสรายวัน และบัญชีเดินสะพัด ไม่สามารถใช้ได้กับสถานกงสุลญี่ปุ่น \*\*\***

**Remark**

**\*\***ถ้าเอกสารส่งถึงบริษัทแล้วไม่ครบ ทางบริษัทอาจมีการเรียกเก็บเอกสารเพิ่มเติม อาจจะทำให้ท่านเกิดความไม่  
สะดวกภายหลัง ทั้งนี้เพื่อประโยชน์ของตัวท่านเองจึงขอภัยมา ณ ที่นี้\*\*

**\*\***หากยื่นเอกสารปลอมหรือให้ข้อมูลอันเป็นเท็จ ทางสถานทูตจะปฏิเสธการพิจารณาออกวีซ่า โดยหลักการทาง  
สถานทูตจะไม่มีการคืนเอกสารแก่ผู้ยื่นคำร้องขอวีซ่า\*\*

**\*\***ในกรณีที่มีการถูกปฏิเสธการออกวีซ่า ทางสถานทูตของสงวนสิทธิ์ที่จะไม่อธิบายเหตุผล ถ้าต้องการยื่นวีซ่าอีกครั้งจะ  
ไม่สามารถยื่นได้ภายใน 6 เดือนนับจากวันที่ถูกปฏิเสธวีซ่า และทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์**ไม่คืนค่าบริการ\*\***

**แผนกงสุล สถานทูตญี่ปุ่น สามารถสอบถามได้ หมายเลขโทรศัพท์ 02-207-8503**